

PRESSMATIC COMPACT

TORNEIRA DE FECHAMENTO AUTOMÁTICO

AUTOMATIC SHUT-OFF TAP
GRIFO DE CIERRE AUTOMÁTICO
ROBINET TEMPORISÉ



17160606



Economiza água

Save Water
Ahorra Agua
Économie Eau



Maior durabilidade

High Durability
Mayor Durabilidad
Plus Durabilité



Higiene absoluta

Total Hygiene
Higiene Absoluta
Hygiène Totale

ESPECIFICAÇÕES / SPECIFICATIONS / ESPECIFICACIONES / SPÉCIFICATIONS

Tempo de ciclo

Flush time
Tiempo de ciclo
Temps de cycle



4 - 10 s

Pressão

Pressure
Presión
Pression



2 - 40 mca
0,2 - 4,0 kgf/cm²
3 - 58 PSI

Temperatura

Temperature
Temperatura
Température



40 °C Máx.
104 °F

Bitola

Gauge
Diámetro
Diamètre



DN 15
G1/2"

FUNCIONAMENTO / OPERATING / FUNCIONAMIENTO / FONCTIONNEMENT



DICA / TIP/ INDICACIÓN / CONSEIL



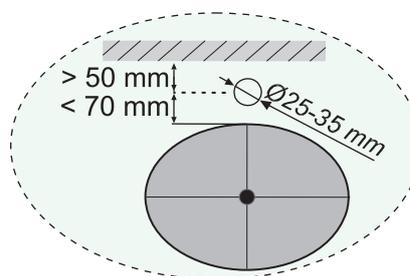
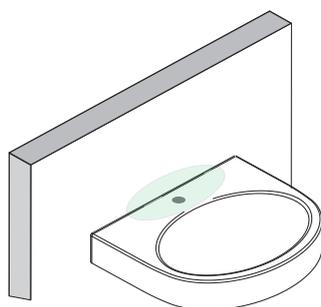
Recomenda-se a aquisição do Registro Regulador de Vazão (código 13030023) para maior economia de água e aumento da vida útil do produto.

It's recommended to buy a Flow Control Valve (code 13030023) to save water and increase the product life.

Si recomienda la compra del Registro Regulador de Caudal (código 13030023) para obtener mayor economía de agua y aumentar la vida útil del producto.

L'acquisition du Robinet Régulateur de Débit (code 13030023) est recommandée pour des raisons d'économie d'eau et d'augmentation de la vie utile du produit.

DIMENSÕES / DIMENSIONS / DIMENSIONES / DIMENSIONS



COMPOSIÇÃO DO PRODUTO

Ligas de cobre, elastômeros, plástico de engenharia e aço inoxidável.

PRODUCT COMPOSITION

Copper alloys, elastomers, engineering plastics and stainless steel.

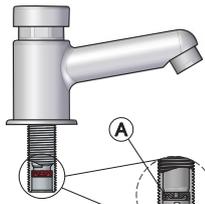
COMPOSICIÓN DEL PRODUCTO

Aleaciones de cobre, elastómeros, plástico de ingeniería y acero inoxidable.

COMPOSITION DU PRODUIT

Alliages de cuivre, élastomères, plastiques d'ingénierie et acier inoxydable.

INSTALAÇÃO / INSTALLATION / INSTALACIÓN / INSTALLATION

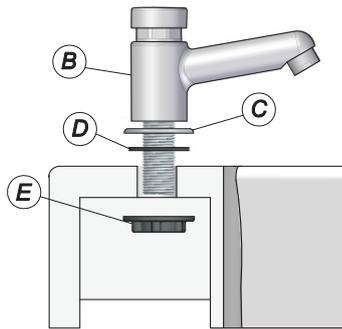


Verifique a pressão local e instale de acordo com a tabela ao lado.
 Check the local pressure and install according to the chart by the side.
 Verifique la presión local e instale de acuerdo con la tabla al lado.
 Vérifier la pression locale et installer selon la table à côté.

DICA: O produto sai de fábrica com o restritor vermelho (A). Instale o produto e se a vazão for muito baixa, retire o restritor. Se for muito alta, substitua-o pelo restritor preto.

(A) Restritor de vazão
 Flow restrictor
 Restrictor de caudal
 Limiteur de débit

2 – 8 mca 20 – 80 kPa 0,2 – 0,8 kgf/cm ² 3 – 11 PSI	Sem restritor de vazão Without flow restrictor Sin restrictor de caudal Sans limiteur de débit
8 – 20 mca 80 – 200 kPa 0,8 – 2,0 kgf/cm ² 11 – 29 PSI	Restritor de vazão vermelho Red flow restrictor Restrictor de caudal rojo Limiteur de débit rouge
20 – 40 mca 200 – 400 kPa 2,0 – 4,0 kgf/cm ² 29 – 58 PSI	Restritor de vazão preto Black flow restrictor Restrictor de caudal negro Limiteur de débit noir

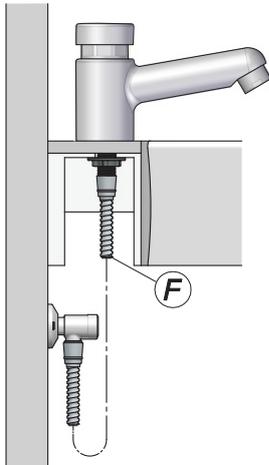


Posicione a torneira (B), a canopla (C) e o anel de vedação (D) no furo da louça ou mesa, rosqueie e aperte a porca de fixação (E).

Position the tap (B), the escutcheon (C) and the rubber washer (D) into the basin hole, fasten the fixing nut (E).

Posicione el grifo (B), el escudo (C) y el anillo de goma (D) al agujero del lavatorio o mesa; rosque y apriete la tuerca de fijación (E).

Placez le robinet (B), la rosace (C) et le joint d'étanchéité (D) sur le trou du lavabo, vissez et serrez l'écrou de fixation (E).



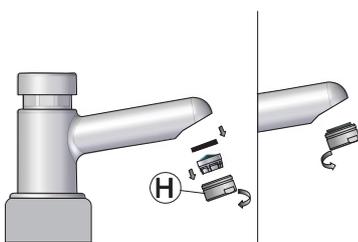
Rosqueie e aperte o engate flexível (F) (não acompanha o produto) na torneira e no ponto de água ou RRV (G) (cód. 13030023).

Fasten the flexible hose (F) (item not included) to the tap and the Flow Control Valve (G) (code 10030023).

Rosque y apriete el flexible (F) (no acompaña el producto) en el grifo y en el punto del agua el Registro Regulador de Caudal (G) (cod. 13030023).

Vissez et serrez le manchon flexible (F) (non fourni avec le produit) sur le robinet et le point d'eau ou RRD (G) (code 13030023).

LIMPEZA DO AREJADOR / AERATOR CLEANING / LIMPIEZA DEL AIREADOR / NETTOYAGE DE L'AÉRATEUR



Retire o arejador (H) utilizando a chave (I). Lave bem em água corrente e recolque-o. (A chave não acompanha o produto, disponível para venda sob o código 00417600).

Take the aerator (H) out using the key (I). Wash using water and put it again. (The key don't follow the product, it is available to sell by the code 00417600).

Saque el aireador (H) utilizando la llave (I). Lave bien en agua corriente y reármelo. (La llave no acompaña el producto, disponible para venta bajo el código 00417600).

Enlevez l'aérateur (H) à l'aide de la clé (I). Lavez-le bien à l'eau courante et remettez-le en place. (Clé non fournie avec le produit, disponible à la vente sous le code 00417600).

CONSERVAÇÃO E LIMPEZA / CARE AND CLEANING / CUIDADO Y LIMPIEZA / ENTRETIEN ET NETTOYAGE



Deve ser usado apenas flanela, água e sabão neutro, pelo menos uma vez por semana. Eventualmente pode ser aplicada cera automotiva. Não use produtos abrasivos.

Only use soft cloth, water and soft soap once a week. Occasionally can be applied automobiles wax. Do not use abrasive products.

Debe usar solamente flanela, agua y jabón neutro, como mínimo una vez en la semana. Eventualmente puede ser limpiado con cera de coche. No use productos abrasivos.

Nettoyer avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse, au moins une fois par semaine. On peut éventuellement appliquer de la cire automobile. Ne pas utiliser de produits abrasifs.

PEÇAS DE REPOSIÇÃO / SPARE PARTS / REPUESTOS DE MANTENIMIENTO / PIÈCES DE RECHANGE

Poderão ser adquiridas na Assistência Técnica Docol. Dúvidas ligue 0800 474 333.

Available at Docol Authorized Distributor in your country. *Podrán ser adquiridos en el Distribuidor Autorizado Docol en su País. Peuvent être obtenues auprès de l'Assistance Technique Docol.*

TERMO DE GARANTIA

(Valid only in Brazil / válido solamente en territorio brasileño / Valables seulement au Brésil)

A Docol, soluções para o planeta água, produz metais sanitários com alta tecnologia, design moderno e com perfeito acabamento. Assegura ao consumidor garantia de 10 (dez) anos contra eventuais defeitos de fabricação, sendo que a responsabilidade do fabricante restringe-se somente à substituição do componente ou produto. Esta garantia é aplicada a partir da data de aquisição, comprovada através da apresentação da nota fiscal de compra.

Havendo necessidade de manutenção, a Docol oferece o Serviço de Assistência Técnica Autorizada (disponível no Brasil e em alguns países). Para manter a garantia dos produtos Docol somente o serviço Autorizado está credenciado a executar serviços de manutenção, troca de peças de reposição ou produto.

Asseguramos ainda a oferta de componentes de reposição enquanto não cessar a comercialização do produto. Caso cessada a comercialização, a Docol manterá a oferta de reposição de sua linha de produtos por um período razoável de tempo, na forma da lei.

A garantia contratual obedecerá aos prazos ora estabelecidos, sendo vedada a prorrogação, independentemente de o consumidor tê-la utilizado.

NÃO SÃO COBERTOS PELA GARANTIA:

- Peças perdidas;
- Peças danificadas no manuseio, instalação ou uso;
- Peças danificadas pelo desgaste natural do uso, como: anéis de vedação, retentores, cunhas, mecanismos de vedação, baterias;
- Manutenção incorreta realizada por pessoas não autorizadas;
- Instalações incorretas e/ou erros de especificação;
- Produtos com corpos estranhos em seu interior como: cola, lubrificantes, detritos, fita veda-rosca, estopas ou que impossibilite o seu correto funcionamento;
- Produtos instalados onde a água apresentar impurezas, detritos ou conter substâncias estranhas a mesma e que venham causar mau funcionamento;
- Utilização de peças não originais;
- Adaptação e/ou acabamento não original de fábrica;
- Danos causados nos acabamentos por limpeza com líquidos corrosivos, solventes, limpeza com materiais abrasivos, batidas, manuseio inadequado, quedas, instalação em ambientes com atmosfera agressiva e falta de limpeza periódica.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES:

- Para acabamentos superficiais, a Docol assegura ao consumidor garantia de 05 (cinco) anos.
- Os produtos instalados em locais públicos e/o de uso coletivo terão o período reduzido em 50%.
- Produtos instalados para uso industrial terão o período de garantia de 1 (um) ano.

Não sendo caracterizada a garantia, a responsabilidade de qualquer ônus será do consumidor.

WARRANTY: Call Docol Authorized Distributor in your country

GARANTÍA: Llame el Distribuidor Autorizado Docol en su país.

GARANTIE: adressez-vous au distributeur agréé de votre pays.

DOCOL METAIS SANITÁRIOS LTDA.
Indústria Brasileira – CNPJ 75.339.051/0001-41
Av. Edmundo Doubrava, 1001 – Zona Industrial Norte
CEP 89219-502 – Joinville/SC - Brasil
DocolResponde – 0800 474 333

Other countries contact Docol Authorized Distributor.
Demás países entre en contacto con el Distribuidor Autorizado de Docol.
Pour obtenir d'autres informations, adresser au Distributeur Agréé Docol.
Departamento de Exportación / Export Department / Département d'Exportation + 55 47 3451-1114
export@docol.com.br
www.docol.com.br

Made in Brazil / Hecho en Brasil / Fabriqué au Brésil